Το έγγραφο αυτό συνιστά βοήθημα τεκμηρίωσης και δεν δεσμεύει τα κοινοτικά όργανα

►**B** **ΚΟΙΝΗ ΘΕΣΗ 2004/694/ΚΕΠΠΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

της 11ης Οκτωβρίου 2004

για περαιτέρω μέτρα προς υποστήριξη της αποτελεσματικής εφαρμογής της εντολής του Διεθνούς Ποινικού Δικαστηρίου για την Πρώην Γιουγκοσλαβία (ICTY)

(ΕΕ L 315 της 14.10.2004, σ. 52)

Τροποποιείται από:

		Επίσημη Εφημερίδα		
		αριθ.	σελίδα	ημερομηνία
►**M1**	Απόφαση 2004/767/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 15ης Νοεμβρίου 2004	L 339	16	16.11.2004

▼B

ΚΟΙΝΗ ΘΕΣΗ 2004/694/ΚΕΠΠΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 11ης Οκτωβρίου 2004

για περαιτέρω μέτρα προς υποστήριξη της αποτελεσματικής εφαρμογής της εντολής του Διεθνούς Ποινικού Δικαστηρίου για την Πρώην Γιουγκοσλαβία (ICTY)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 15,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Στις 30 Μαρτίου 2004, το Συμβούλιο ενέκρινε την κοινή θέση 2004/293/ΚΕΠΠΑ [1] για ανανέωση των μέτρων προς υποστήριξη της αποτελεσματικής εφαρμογής της εντολής του Διεθνούς Ποινικού Δικαστηρίου για την Πρώην Γιουγκοσλαβία (ICTY) υπό μορφή απαγορεύσεων εισόδου κατά προσώπων τα οποία ενέχονται σε δραστηριότητες που βοηθούν τους διαφεύγοντες τη σύλληψη να συνεχίσουν να φυγοδικούν σε σχέση με εγκλήματα για τα οποία τους έχει απαγγείλει κατηγορία το ICTY, ή ενεργούν με άλλον τρόπο που δυνατόν να εμποδίζει το ICTY στην αποτελεσματική εκτέλεση της εντολής του.

(2) Το Συμβούλιο επανέλαβε ότι απαιτείται να ενταθούν οι προσπάθειες για την προσαγωγή των Ράντοβαν Κάρατζιτς, Ράτκο Μλάντιτς και Άντε Γκοτόβινα στο ICTY.

(3) Για να συμπληρωθούν τα μέτρα που συνιστά η απόφαση (UNSCR) 1503 του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών, η οποία εκδόθηκε στις 28 Αυγούστου 2003, κατά ατόμων, ομάδων ή οργανώσεων που βοηθούν φυγοδικούντα άτομα και λαμβάνοντας υπόψη ότι η απόφαση αυτή ζητεί από όλα τα κράτη να εντείνουν τη συνεργασία τους με το ICTY, ιδίως όσον αφορά τους Ράντοβαν Κάρατζιτς, Ράτκο Μλάντιτς και Άντε Γκοτόβινα, το Συμβούλιο κρίνει σκόπιμο να δεσμεύσει τα περιουσιακά στοιχεία των ατόμων αυτών στα πλαίσια της όλης προσπάθειας της ΕΕ να μην τους παρασχεθεί καμία βοήθεια και να προσαχθούν στο ICTY.

(4) Εάν τα πρόσωπα που υπόκεινται σε δέσμευση των περιουσιακών στοιχείων εξακολουθήσουν να διαφεύγουν τη σύλληψη, το Συμβούλιο θα ανανεώσει ή ενδεχομένως θα τροποποιήσει τα μέτρα αυτά.

(5) Πρέπει να αναληφθεί κοινοτική δράση για την εφαρμογή ορισμένων μέτρων,

ΚΑΘΟΡΙΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΚΟΙΝΗ ΘΕΣΗ:

Άρθρο 1

1. Δεσμεύονται όλα τα κεφάλαια και οι οικονομικοί πόροι που ανήκουν σε φυσικά πρόσωπα τα οποία κατονομάζονται στο παράρτημα και κατά των οποίων έχουν απαγγελθεί κατηγορίες από το ICTY.

2. Τα κεφάλαια ή οι οικονομικοί πόροι δεν μπορούν να διατεθούν αμέσως ή εμμέσως ή προς όφελος των φυσικών προσώπων που κατονομάζονται στο παράρτημα.

3. Δυνατόν να εξαιρεθούν τα κεφάλαια ή οι οικονομικοί πόροι οι οποίοι:

α) είναι αναγκαίοι για βασικές δαπάνες, όπως οι πληρωμές για τρόφιμα, για ενοίκια ή για υποθήκες, για φάρμακα και για ιατροφαρμακευτική περίθαλψη, για φόρους, για την πληρωμή ασφαλίστρων και για τα τέλη δημοσίων κοινωφελών επιχειρήσεων·

[1] ΕΕ L 94 της 31.3.2004, σ. 65.

▼B

β) προορίζονται αποκλειστικά για την πληρωμή εύλογων αμοιβών ή για την κάλυψη δαπανών που έχουν σχέση με την παροχή νομικών υπηρεσιών·

γ) προορίζονται αποκλειστικά για την πληρωμή τελών φύλαξης δεσμευμένων κεφαλαίων ή οικονομικών πόρων·

δ) είναι αναγκαίοι για έκτακτες δαπάνες.

4. Η παράγραφος 2 δεν εφαρμόζεται στην πίστωση των δεσμευμένων λογαριασμών:

α) με τόκους ή άλλα κέρδη σχετικά με αυτούς του λογαριασμούς ή

β) με ποσά που οφείλονται βάσει συμβάσεων, συμφωνιών ή υποχρεώσεων που είχαν συναφθεί ή προέκυψαν πριν από την ημερομηνία κατά την οποία οι λογαριασμοί αυτοί απετέλεσαν αντικείμενο των περιοριστικών μέτρων,

εφόσον οι εν λόγω τόκοι, τα κέρδη και οι πληρωμές ποσών εξακολουθούν να εμπίπτουν στις διατάξεις της παραγράφου 1.

Άρθρο 2

Το Συμβούλιο, αποφασίζοντας κατόπιν προτάσεως κράτους μέλους ή της Επιτροπής, εγκρίνει τις δέουσες τροποποιήσεις του καταλόγου που περιλαμβάνεται στο παράρτημα.

Άρθρο 3

Για να μεγιστοποιηθούν οι επιπτώσεις των προαναφερόμενων μέτρων, η Ευρωπαϊκή Ένωση προτρέπει τα τρίτα κράτη να θεσπίσουν περιοριστικά μέτρα παρόμοια με αυτά που περιέχονται στην παρούσα κοινή θέση.

Άρθρο 4

Η κοινή θέση αρχίζει να ισχύει την ημέρα της έκδοσής της. Εφαρμόζεται για διάστημα δώδεκα μηνών. Τελεί δε υπό διαρκή επανεξέταση. Ανανεώνεται ή τροποποιείται αναλόγως, εφόσον το Συμβούλιο κρίνει ότι οι στόχοι της δεν έχουν επιτευχθεί.

Άρθρο 5

Η κοινή θέση δημοσιεύεται στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

▼B

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

▼M1

Κατάλογος των προσώπων του άρθρου 2

1) Borovcanin, Ljubomir. Ημερομηνία γεννήσεως: 27.2.1960. Τόπος γεννήσεως: Han Pijesak, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: Βοσνία-Ερζεγοβίνη.

2) Borovnica, Goran. Ημερομηνία γεννήσεως: 15.8.1965. Τόπος γεννήσεως: Kozarac, δήμος Prijedor, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: Βοσνία-Ερζεγοβίνη.

3) Bralo, Miroslav. Ημερομηνία γεννήσεως: 13.10.1967. Τόπος γεννήσεως: Kratine, δήμος Vitez, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: Βοσνία-Ερζεγοβίνη.

4) Djordjevic, Vlastimir. Ημερομηνία γεννήσεως: 1948. Τόπος γεννήσεως: Vladicin Han, Σερβία και Μαυροβούνιο. Εθνικότητα: Σερβία και Μαυροβούνιο.

5) Gotovina, Ante. Ημερομηνία γεννήσεως: 12.10.1955. Τόπος γεννήσεως: νήσος Pasman, δήμος Zadar, Δημοκρατία της Κροατίας. Εθνικότητα: α) Κροατία, β) Γαλλία.

6) Hadzic, Goran. Ημερομηνία γεννήσεως: 7.9.1958. Τόπος γεννήσεως: Vinkovci, Δημοκρατία της Κροατίας. Εθνικότητα: Σερβία και Μαυροβούνιο.

7) Jankovic, Gojko. Ημερομηνία γεννήσεως: 31.10.1954. Τόπος γεννήσεως: Trbuse, δήμος Foca, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: Βοσνία-Ερζεγοβίνη.

8) Karadžić, Radovan. Ημερομηνία γεννήσεως: 19.6.1945. Τόπος γεννήσεως: Petnjica, Savnik, Μαυροβούνιο, Σερβία και Μαυροβούνιο. Εθνικότητα: Βοσνία-Ερζεγοβίνη.

9) Lazarevic, Vladimir. Ημερομηνία γεννήσεως: 23.3.1949. Τόπος γεννήσεως: Grncar, Σερβία και Μαυροβούνιο. Εθνικότητα: Σερβία και Μαυροβούνιο.

10) Lukic, Milan. Ημερομηνία γεννήσεως: 6.9.1967. Τόπος γεννήσεως: Visegrad, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: α) Βοσνία-Ερζεγοβίνη, β) πιθανώς Σερβία και Μαυροβούνιο.

11) Lukic, Sredoje. Ημερομηνία γεννήσεως: 5.4.1961. Τόπος γεννήσεως: Visegrad, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: α) Βοσνία-Ερζεγοβίνη, β) πιθανώς Σερβία και Μαυροβούνιο.

12) Lukic, Sreten. Ημερομηνία γεννήσεως: 28.3.1955. Τόπος γεννήσεως: Visegrad, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: Σερβία και Μαυροβούνιο.

13) Milosevic, Dragomir. Ημερομηνία γεννήσεως: 4.2.1942. Τόπος γεννήσεως: Murgas, δήμος Ub, Σερβία και Μαυροβούνιο. Εθνικότητα: Βοσνία-Ερζεγοβίνη.

14) Mladić, Ratko. Ημερομηνία γεννήσεως: 12.3.1942. Τόπος γεννήσεως: Bozanovici, δήμος Kalinovik, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: α) Βοσνία-Ερζεγοβίνη, β) Σερβία και Μαυροβούνιο.

15) Nikolic, Drago. Ημερομηνία γεννήσεως: 9.11.1957. Τόπος γεννήσεως: Bratunac, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: Βοσνία-Ερζεγοβίνη.

16) Pandurevic, Vinko. Ημερομηνία γεννήσεως: 25.6.1959. Τόπος γεννήσεως: Sokolac, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: α) Βοσνία-Ερζεγοβίνη, β) πιθανώς Σερβία και Μαυροβούνιο.

17) Pavkovic, Nebojsa. Ημερομηνία γεννήσεως: 10.4.1946. Τόπος γεννήσεως: Senjski Rudnik, Σερβία και Μαυροβούνιο. Εθνικότητα: Σερβία και Μαυροβούνιο.

18) Popovic, Vujadin. Ημερομηνία γεννήσεως: 14.3.1957. Τόπος γεννήσεως: Sekovici, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: Σερβία και Μαυροβούνιο.

19) Todovic, Savo. Ημερομηνία γεννήσεως: 11.12.1952. Τόπος γεννήσεως: Foca, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: Βοσνία-Ερζεγοβίνη.

20) Zelenovic, Dragan. Ημερομηνία γεννήσεως: 12.2.1961. Τόπος γεννήσεως: Foca, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: Βοσνία-Ερζεγοβίνη.

21) Zupljanin, Stojan. Ημερομηνία γεννήσεως: 22.9.1951. Τόπος γεννήσεως: Kotor Varos, Βοσνία-Ερζεγοβίνη. Εθνικότητα: Βοσνία-Ερζεγοβίνη.